

## Zmluva o spolupráci

uzavretá podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

### Zmluvné strany:

#### realizátor vzdelávania:

**Stredná odborná škola Košice - Šaca**

Učňovská 5 , 040 15 Košice – Šaca ,

IČO: 17050367

**Štatutárny zástupca:** Ing. Jozef Šablatúra, riaditeľ  
(ďalej len „realizátor vzdelávania“)

a

#### partner vzdelávania:

**Ústav na výkon trestu odňatia slobody**

Budovateľská 1, PS-28, 040 15 Košice - Šaca,

IČO: 738 395

**Štatutárny zástupca:** pplk. Mgr. Michal Ninitz, riaditeľ ústavu  
(ďalej len „ústav“)

### Článok I.

#### Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je realizácia vzdelávania odsúdených nachádzajúcich sa vo výkone trestu odňatia slobody v ústave a to formou kurzov na získanie nižšieho stredného vzdelania v zmysle § 42 ods. 6 zákona č. 245/2008 Z. z. o výchove a vzdelávaní (školský zákon) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

### Článok II.

#### Miesto realizácie zmluvy

Vzdelávanie sa bude realizovať v určených priestoroch ústavu (učebňa pre odsúdených).

### Článok III.

#### Práva a povinnosti zmluvných strán

- 3.1 Realizátor vzdelávania a osoby ním poverené realizáciou vzdelávania (ďalej len „vyučujúci“) sa zaväzujú:
- zabezpečiť realizáciu vzdelávania odsúdených v kurzoch k získaniu nižšieho stredného vzdelania,

- b) finančne kryť náklady súvisiace s realizáciou vzdelávania odsúdených v uvedených kurzoch,
- c) zabezpečiť materiálne vybavenie uvedených kurzov, najmä: pracovné zošity, študijnú literatúru, učebné texty a iné informačné zdroje pre odsúdených,
- d) zabezpečiť realizáciu vzdelávania odborne pedagogicky spôsobilými pracovníkmi v súlade so zákonom č. 317/ 2009 Z. z. o pedagogických zamestnancoch a odborných zamestnancoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov a vyhláškou č. 437/2009 Z. z., ktorou sa ustanovujú kvalifikačné predpoklady a osobitné kvalifikačné požiadavky pre jednotlivé kategórie pedagogických zamestnancov a odborných zamestnancov v znení neskorších predpisov,
- e) strpieť vykonanie nevyhnutných úkonov pri vstupe do ústavu podľa § 14 zákona č. 4/2001 Z. z. o Zbore väzenskej a justičnej stráže v znení neskorších predpisov, najmä podrobiť sa kontrole vecí a batožiny, kontrole na detekciu kovových predmetov, prítomnosť alkoholu, omamných látok, psychotropných látok, ich prekursorov, jedov a iných obdobných látok. V prípade podozrenia z prenášania nepovolených vecí, podrobiť sa osobnej prehliadke,
- f) rešpektovať zákaz vnášať do ústavu veci ohrozujúce bezpečnosť osôb alebo majetku (zbrane, výbušniny a podobne), mobilné telefóny, záznamovú techniku, omamné látky, psychotropné látky ich prekursorov, jedov a iné obdobné látky,
- g) rešpektovať zákaz odovzdávať odsúdeným predmety, ktoré nesúvisia s realizáciou vzdelávania, s výnimkou vecí a predmetov povolených riaditeľom ústavu,
- h) zapožičať knihy, časopisy a iné veci súvisiace s realizáciou vzdelávania alebo darovať ich odsúdenému, iba po prekontrolovaní príslušníkom ústavu,
- i) nesprostredkovať informácie alebo odkazy medzi odsúdenými a inými osobami mimo objektu ústavu,
- j) nepreberať od odsúdeného žiadne predmety, listy alebo balíky, iba ak tieto majú bezprostrednú súvislosť s realizáciou projektu a to po predchádzajúcom súhlase riaditeľa ústavu a po prekontrolovaní príslušníkom ústavu,
- k) rešpektovať zákaz získavať informácie, ktoré nesúvisia s realizáciou vzdelávania,
- l) riadiť sa počas zdržiavania v priestoroch ústavu pokynmi príslušníka zabezpečujúceho dohľad pri realizácii vzdelávania,
- m) realizovať vzdelávanie iba v určených priestoroch ústavu,
- n) po ukončení vzdelávania a úspešnom vykonaní komisionálnej skúšky vydať frekventantom vysvedčenie s doložkou, na ktorej sa uvedie získaný stupeň vzdelania, a z ktorého nebude zrejmé, že vzdelanie nadobudli počas výkonu trestu odňatia slobody,
- o) rešpektovať príslušné právne predpisy a interné predpisy upravujúce výkon trestu odňatia slobody, vrátane ústavného poriadku pre odsúdených.

### 3.2 Partner vzdelávania sa zaväzuje:

- a) vytvoriť dostatočný časový priestor na propagáciu vzdelávania a štúdium pre odsúdených zaradených do kurzov na získanie stupňa nižšieho stredného vzdelania,
- b) bezplatne poskytovať priestory pre vzdelávanie,
- c) v záujme ochrany vyučujúcich zabezpečiť dohľad príslušníkom ústavu v priestoroch, kde sa bude vzdelávanie realizovať a budú prítomné civilné osoby,
- d) umožniť realizátorovi vzdelávania a ním povereným osobám vyhotovovanie pedagogickej dokumentácie (podľa školského zákona – triedna kniha, katalógové listy) o priebehu realizácie vzdelávania pri rešpektovaní zásad ochrany osobných údajov,
- e) umožniť vstup do priestorov ústavu, kde sa realizuje vzdelávanie štatutárnemu zástupcovi realizátora vzdelávania, príp. jeho zástupcovi, za účelom kontroly vykonávania vyučovania,
- f) v prípade poskytnutia učebných pomôcok realizátorom vzdelávania, pomôcky preberie kompetentný pracovník ústavu oproti podpisu a o nakladaní a ich pohybe bude viesť a archivovať pomocnú evidenciu.

## **Článok IV. Osobitné dojednania**

- 4.1 Realizátor vzdelávania sa zaväzuje najneskôr 2 dni pred začiatkom realizácie vzdelávania predložiť ústavu na kontrolu:
- a) učebné plány s určením rozsahu výučby jednotlivých predmetov,
  - b) menný zoznam vyučujúcich s uvedením mena, priezviska, dátumu narodenia, čísla identifikačnej karty podpísaný štatutárnym zástupcom školy, ktorý tým garantuje splnenie povinnosti stanovenej v čl. III, ods. 3.1 písm. d) tejto zmluvy,
  - c) časový rozvrh realizácie vzdelávania.
- 4.2 Zmluvné strany sa zaväzujú v prípadoch, ak realizácia vzdelávania nemôže byť zabezpečená v súlade s rozvrhom hodín podľa čl. IV. bodu 4.1., písm. c) tejto zmluvy, vyzovujú o tejto skutočnosti druhú zmluvnú stranu najneskôr do ..... hod. dňa, kedy nemôže byť vzdelávanie zabezpečené..
- 4.3 V prípade zistenia, že vyučujúci realizujúci výučbu porušil povinnosti uvedené v čl. III. ods. 3.1 písm. e) až o) tejto zmluvy alebo požíal alkoholické nápoje, nebude mu umožnený vstup do ústavu a to ani v budúcnosti v súvislosti s realizáciou predmetu tejto zmluvy.
- 4.4 Finančné a ostatné náklady vzniknuté realizátorovi vzdelávania v súvislosti s realizáciou predmetu zmluvy znáša v plnej výške realizátor vzdelávania.

## **Článok V. Trvanie a ukončenie zmluvy**

- 5.1 Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, odučením počtu hodín v zmysle predložených učebných plánov a časového rozvrhu vzdelávania, najneskôr do 31.12.2014. Vzdelávanie sa začne realizovať odo dňa 03.02.2014. V danom období budú realizované 2 kurzy vzdelávania odsúdených, pričom prvý kurz bude ukončený do 30.04.2014 a druhý kurz v prípade potreby bude ukončený najneskôr 31.12.2014.
- 5.2 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť podľa § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia. Podľa § 47a ods. 4 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, ak sa do troch mesiacov od uzavretia tejto zmluvy zmluva nezverejní, platí, že k uzavretiu zmluvy nedošlo.
- 5.3 Ústav je oprávnený odstúpiť od tejto zmluvy z dôvodu:
- a) ukončenia výkonu trestu alebo podmieneného prepustenia z výkonu trestu všetkých študentov, ktorým však bude daná možnosť pokračovať v štúdiu priamo u realizátora vzdelávania formou externého štúdia, alebo
  - b) nesplnenia vzdelávacích kritérií všetkých odsúdených, ktorí sú zaradení vo výchovno – vzdelávacom procese.
- 5.4 Ústav môže okamžite vypovedať zmluvu, ak nastanú „závažné okolnosti“, ktoré bránia plneniu tejto zmluvy. Týmito okolnosťami sú najmä: interné okolnosti a skutočnosti ako amnestia, nepokoje, hromadné ochorenia, atď.

## **Článok VI. Záverečné dojednania**

- 6.1 Zmluvné strany sa zaväzujú urovnať spory vzniknuté v súvislosti s touto zmluvou predovšetkým mimosúdnou cestou.
- 6.2 Ústav nezodpovedá za škodu spôsobenú odsúdenými na poskytnutých učebných pomôckach. Realizátor vzdelávania si nárok na náhradu škody uplatní u odsúdeného zodpovedného za vznik škody.

- 6.3 Práva a povinnosti zmluvných strán touto zmluvou výslovne neupravené, sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.
- 6.4 Akékoľvek zmeny tejto zmluvy vyžadujú formu písomného dodatku podpísaného oboma zmluvnými stranami.
- 6.5 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu obomi zmluvnými stranami a účinnosť podľa § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia. Podľa § 47a ods. 4 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, ak sa do troch mesiacov od uzavretia tejto zmluvy zmluva nezverejní, platí, že k uzavretiu zmluvy nedošlo .
- 6.6 Zmluva bola vyhotovená v štyroch exemplároch, každá zo zmluvných strán obdrží po dva výtlačky.
- 6.7 Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali a že táto, tak ako bola vyhotovená, zodpovedá ich skutočnej vôli a na znak súhlasu s jej obsahom a toho, že jej bez výhrad porozumeli, ju vlastnoručne podpísali.

V Košiciach – Šaci dňa .....

Realizátor vzdelávania:

Partner vzdelávania:

.....  
Ing. Jozef Šablatúra  
riaditeľ

.....  
pplk. Mgr. Michal Ninitz  
riaditeľ